# IMPORTANT INFORMATION ABOUT YOUR DRINKING WATER

Este informe contiene información muy importante sobre su agua potable.

## La ciudad de Avenal tiene niveles de Subproductos de desinfección por encima de los estándares de agua potable

Nuestro sistema de agua recientemente falló en un estándar de agua potable. Aunque esto no es una emergencia, como nuestros clientes, usted tiene derecho a saber qué debe hacer, qué sucedió y qué estamos haciendo para corregir esta situación.

Monitoreamos rutinariamente la presencia de contaminantes en el agua potable. El nivel estándar o máximo de contaminantes (MCL) para los trihalometanos totales (TTHM) es de 80 ug/L. El cumplimiento de la MCL de TTHM se basa en una concentración de promedio anual móvil (LRAA) en cada sitio. Los resultados de las pruebas recopilados el 14 de Abril de 2026 muestran que los LRAA están por debajo del MCL de TTHM. El nivel más alto de TTHM durante el último año fue de 74.00 ug/L (LRAA).

### ¿Qué debo hacer?

1. **No es necesario utilizar un suministro de agua alternativo (por ejemplo, embotellado).**
2. Este no es un riesgo inmediato. Si lo hubiera sido, se le habría notificado de inmediato. Sin embargo, *algunas personas que usan agua que contiene trihalometanos en exceso del LCM durante muchos años pueden experimentar problemas hepáticos, renales o del sistema nervioso central, y pueden tener un mayor riesgo de contraer cáncer.*
3. Si tiene otros problemas de salud relacionados con el consumo de esta agua, es posible que desee consultar a su médico.

### ¿¿Qué pasó? ¿Qué se hizo?

Durante la sequía de 2021-2022, el agua cruda que recibe la ciudad de Avenal del acueducto de California era de mala calidad, lo que provocó que la planta de tratamiento de agua tuviera problemas para reducir el nivel de TTHM. A medida que mejoró la calidad del agua cruda, la ciudad de Avenal bajó el nivel de TTHM bajo el MCL. Se otorgó una subvención para asistencia técnica a la ciudad de Avenal. Desde entonces, la ciudad de Avenal ha comenzado a trabajar con Provist y Prichard, una empresa de ingeniería, en un plan para resolver el problema de TTHM. El cronograma para el desarrollo e implementación del plan se estima en diciembre de 2030.

### Para más información

Contacto del sistema de agua: Ronald Brumley al (559) 386-5766 o a la siguiente dirección postal: 919 Skyline Blvd. Avenal, California 93204

*Comparta esta información con todas las demás personas que beben esta agua, especialmente con aquellas que pueden no haber recibido este aviso directamente (por ejemplo, personas en apartamentos, hogares de ancianos, escuelas y negocios). Puede hacerlo colocando este aviso en un lugar público o distribuyendo copias en mano o por correo.*

### Requisitos de notificación secundaria

Al recibir la notificación de una persona que opera un sistema público de agua, se debe dar la siguiente notificación dentro de los 10 días [Sección 116450(g) del Código de Salud y Seguridad]:

1. ESCUELAS: Debe notificar a los empleados de la escuela, a los estudiantes y a los padres (si los estudiantes son menores de edad).
2. PROPIETARIOS O ADMINISTRADORES DE PROPIEDADES RESIDENCIALES DE ALQUILER (incluidos hogares de ancianos y centros de atención): Deben notificar a los inquilinos.
3. PROPIETARIOS, GERENTES U OPERADORES DE PROPIEDADES COMERCIALES: Deben notificar a los empleados de las empresas ubicadas en la propiedad.

**Este aviso le está siendo enviado por la Ciudad de Avenal.**

# de identificación del sistema estatal de agua: CA-1610002. Fecha de distribución: 15 de mayo de 2026.